

CS

**DETAILNÍ NÁVOD K
POUŽITÍ**
SKŘÍŇOVÉ
CHLADNIČKY A
MRAZNIČKY

gorenje

BY

S+ARCK®

Děkujeme vám za důvěru, kterou jste nám projevili zakoupením tohoto spotřebiče. Přejeme vám hodně spokojenosti při jeho používání.

Tento spotřebič je určen výhradně pro použití v domácnosti.

Chladnička s mrazákem (dále jen spotřebič) se skládá ze dvou částí: vrchní část je chladnička a spodní část je mrazák.

Chladnička je určená k uchovávání čerstvých potravin při teplotách nad 0°C.

Mrazák se používá v domácnostech pro mrazení čerstvých potravin a pro dlouhodobé skladování zmrazených potravin (po dobu až jednoho roku, v závislosti na druhu potravin).

OBSAH

4 DŮLEŽITÉ UPOZORNĚNÍ A VAROVÁNÍ	ÚVOD
7 NĚKOLIK TIPŮ, JAK UŠETŘIT ENERGII PŘI POUŽÍVÁNÍ VAŠÍ KOMBINOVANÉ LEDNÍČKY-MRAZNIČKY	
8 POPIS SPOTŘEBIČE	POPIS SPOTŘEBIČE
9 INSTALACE A PŘIPOJENÍ	
11 ZMĚNA SMĚRU OTEVÍRÁNÍ DVEŘÍ	
12 POUŽÍVÁNÍ SPOTŘEBIČE S MECHANICKÝM OVLÁDÁNÍM	
14 POUŽÍVÁNÍ SPOTŘEBIČE S ELEKTRONICKÝM OVLÁDÁNÍM	
19 VNITŘNÍ VYBAVENÍ SPOTŘEBIČE	
23 DOPORUČENÉ ROZLOŽENÍ POTRAVIN VE SPOTŘEBIČI	
24 SKLADOVÁNÍ POTRAVIN V CHLADNÍČCE	SKLADOVÁNÍ A MRAZENÍ POTRAVIN
25 SKLADOVÁNÍ POTRAVIN V „ČERSTVÉ ZÓNĚ“ (FRESHZONE)	
26 MRAZENÍ A SKLADOVÁNÍ ZMRAZENÝCH POTRAVIN	
26 Mrazení	
27 Důležitá upozornění pro mrazení čerstvých potravin	
27 Skladování průmyslově zmrazených potravin	
28 Doba skladování zmrazených potravin	
28 Rozmrazování zmrazených potravin	
29 ROZMRAZOVÁNÍ SPOTŘEBIČE	ROZMRAZOVÁNÍ A ČIŠTĚNÍ SPOTŘEBIČE
30 ČIŠTĚNÍ SPOTŘEBIČE	
31 ODSTRAŇOVÁNÍ ZÁVAD	JINÉ
33 ÚDAJE TÝKAJÍCÍ SE HLADINY HLUKU SPOTŘEBIČE	

DŮLEŽITÉ UPOZORNĚNÍ A VAROVÁNÍ

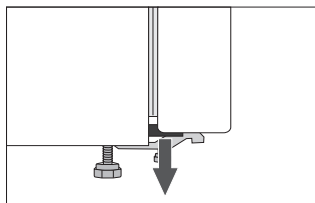


Tento spotřebič smějí používat děti starší 8 let a osoby s omezenými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí pouze pod dohledem nebo pokud byly poučeny, jak se spotřebičem bezpečně zacházet, a chápou související rizika. Děti si se spotřebičem nesmějí hrát.

Čištění a uživatelskou údržbu nesmějí vykonávat děti bez dozoru.

Před připojením spotřebiče do elektrické sítě si přečtěte pečlivě návod k použití, který popisuje spotřebič a jeho správné a bezpečné použití. Návod platí pro několik typů/modelů spotřebiče, takže může obsahovat popis nastavení nebo zařízení, která nejsou u vašeho spotřebiče k dispozici. Návod k použití zahrnuje verzi/model mrazničky s funkcí NO FROST, která je vybavená ventilátorem a u které odmrazování probíhá automaticky.

Odstraňte veškerý obalový materiál určený k ochraně spotřebiče nebo konkrétních částí při přepravě.



Rohy dveří jsou opatřeny distančními vložkami. Odstraňte je a zasuněte do jejich drážek čepy, které jsou součástí dodávky (pouze u některých modelů).

Před připojením do elektrické sítě nechte spotřebič stát ve svislé poloze přibližně po dobu 2 hodin. Tím se sníží možnost výskytu provozních poruch v chladicím systému, které mohou vzniknout v důsledku přepravy.

Spotřebič musí být připojený do elektrické sítě a uzemněný v souladu s platnými normami a předpisy.

Spotřebič se nesmí používat venku a nesmí být vystaven dešti.

Ve spotřebiči neuchovávejte výbušné látky, jako jsou například aerosolové plechovky obsahující hořlavé hnací plyny.

Před čištěním odpojte spotřebič od elektrické sítě (vytáhněte přívodní kabel ze zásuvky).

Pokud je přívodní kabel poškozený, musí jeho výměnu provést servisní technik nebo jiná k tomu vyškolená osoba.

Pokud nebudete spotřebič delší dobu používat, vypněte ho pomocí příslušného tlačítka a odpojte ho od elektrické sítě. Spotřebič vyprázdněte, odmrazte, vyčistěte a dveře nechte pootevřené.

Pokud LED osvětlení nefunguje, zavolejte servisního technika. Nepokoušejte se LED osvětlení opravovat sami, protože hrozí nebezpečí zasažení vysokým napětím!

Z důvodu ochrany životního prostředí odevzdejte vysloužilý spotřebič do autorizovaného střediska pro sběr domácích spotřebičů.

Obal je vyroben z ekologických materiálů, které lze recyklovat, zneškodňovat nebo likvidovat bez jakéhokoli rizika pro životní prostředí.

Typový štítek se nachází uvnitř spotřebiče. Pokud je typový štítek v cizím jazyce, nahraďte ho štítkem ve vašem jazyce; štítek je součástí dodávky.

VAROVÁNÍ! Udržujte větrací otvory v krytu spotřebiče nebo v zabudované konstrukci bez překážek.

VAROVÁNÍ! K urychlení odmrazovacího procesu nepoužívejte mechanické nástroje ani jiné prostředky, s výjimkou těch, které doporučuje výrobce.

VAROVÁNÍ! Nepoškozujte chladicí okruh.

VAROVÁNÍ! Nepoužívejte elektrické přístroje uvnitř oddílů na ukládání potravin ve spotřebiči, pokud nejsou takového typu, který doporučuje výrobce.

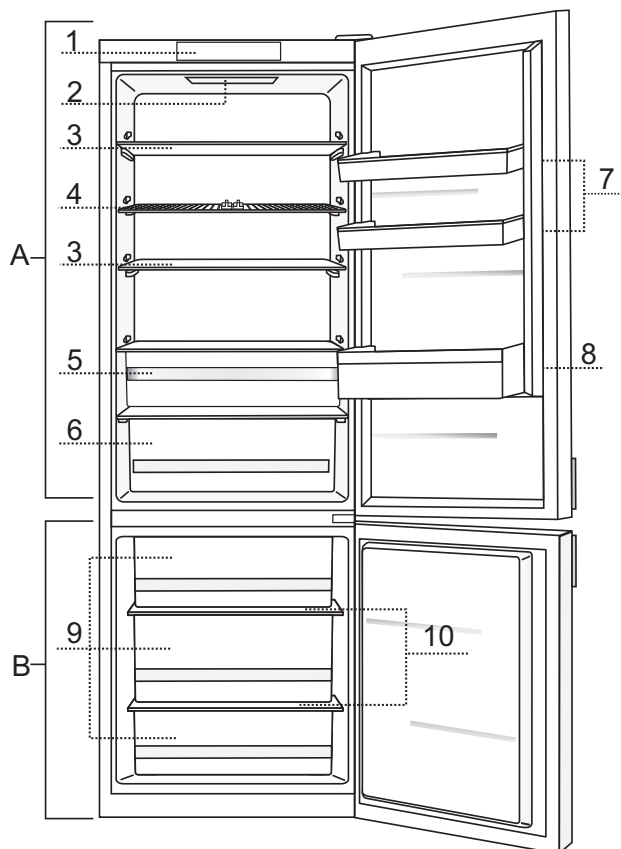


Symbol na výrobku nebo jeho balení udává, že tento výrobek nepatří do domácího odpadu. Je nutné odvézt ho do sběrného místa pro recyklaci elektrického a elektronického zařízení. Zajištěním správné likvidace tohoto výrobku pomůžete zabránit negativním důsledkům pro životní prostředí a lidské zdraví, které by jinak byly způsobeny nevhodnou likvidací tohoto výrobku. Podrobnější informace o recyklaci tohoto výrobku zjistíte u příslušného místního úřadu, služby pro likvidaci domovního odpadu nebo v obchodě, kde jste výrobek zakoupili.

NĚKOLIK TIPŮ, JAK UŠETŘIT ENERGII PŘI POUŽÍVÁNÍ VAŠÍ KOMBINOVANÉ LEDNIČKY-MRAZNIČKY

- Prostudujte si pokyny pro instalaci.
- Neotvírejte dveře spotřebiče častěji, než je nutné.
- Občas zkontrolujte, zda za spotřebičem může volně cirkulovat vzduch.
- Kondenzační jednotku, upevněnou na zadní stěně spotřebiče, udržujte stále v čistotě (viz část „Čištění spotřebiče“).
- Je-li těsnění dveří poškozené nebo uvolněné, neprodleně jej vyměňte.
- Potraviny skladujte v uzavřených nádobách nebo jiných vhodných obalech.
- Než vložíte potraviny do ledničky, nechte je vychladnout na pokojovou teplotu.
- Mražené potraviny rozmrazujte v chladicí části spotřebiče.
- Pro využití celého vnitřního prostoru vyndejte některé zásuvky z mrazicího oddílu, jak je popsáno v návodu k použití.
- Svoji běžnou mrazničku odmrázte, jakmile se na povrchu mrazicího oddílu vytvoří vrstva ledu o tloušťce přibližně 3–5 milimetrů.
- Dbejte na to, aby byly police rozmístěny rovnoměrně a potraviny uloženy tak, aby byla zajištěna volná cirkulace vzduchu. (Věnujte pozornost doporučenému rozmístění potravin, které je popsáno v instrukcích.)
- U spotřebičů se zabudovaným ventilátorem neblokujte větrací otvory.
- Pokud nepotřebujete větrák nebo ionizátor, vypněte je, abyste snížili spotřebu energie.

POPIS SPOTŘEBIČE



A Chladnička

- 1 Ovládací jednotka
- 2 LED osvětlení vnitřního prostoru chladničky
- 3 Výsuvná skleněná police (výškově nastavitelná)
- 4 Police se zarážkami na láhve*
- 5 Zásuvka FreshZone*
- 6 Zásuvka na ovoce a zeleninu (CrispZone)
- 7 Výškově nastavitelná dveřní přihrádka SimpleSlide
- 8 Police na láhve

B Mraznička

- 9 Mrazicí zásuvky
- 10 Skleněné police

- Vnitřní vybavení spotřebiče se může lišit v závislosti na modelu spotřebiče.
- Police jsou chráněné proti vysunutí. Pro vyjmutí zásuvky ze spotřebiče ji vytáhněte až na doraz, poté ji vpředu zdvihněte a celou ji vytáhněte.

* Pouze u některých modelů.

INSTALACE A PŘIPOJENÍ

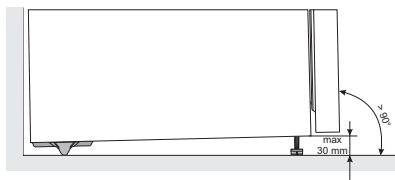
VÝBĚR MÍSTNOSTI

- Spotřebič umístěte v suché a dobře větrané místnosti. Spotřebič bude fungovat správně, pokud se bude teplota prostředí pohybovat v intervalech uvedených v tabulce. Třída spotřebiče je uvedena na typovém štítku spolu se základními informacemi o spotřebiči.

Třída	Teplota
SN (subnormální)	od +10 °C do +32 °C
N (normální)	od +16 °C do +32 °C
ST (subtropická)	od +16 °C do +38 °C
T (tropická)	od +16 °C do +43 °C

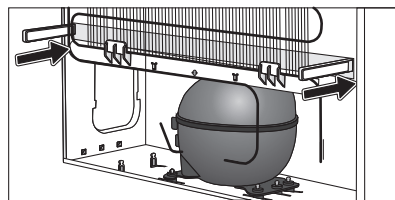
Upozornění: Dbejte na to, aby místnost, v níž je spotřebič umístěn, byla dost velká. V místnosti by měl být minimálně 1m³ prostoru na 8 gramů chladicího média. Množství chladicího média je uvedeno na typovém štítku uvnitř spotřebiče.

INSTALACE SPOTŘEBIČE

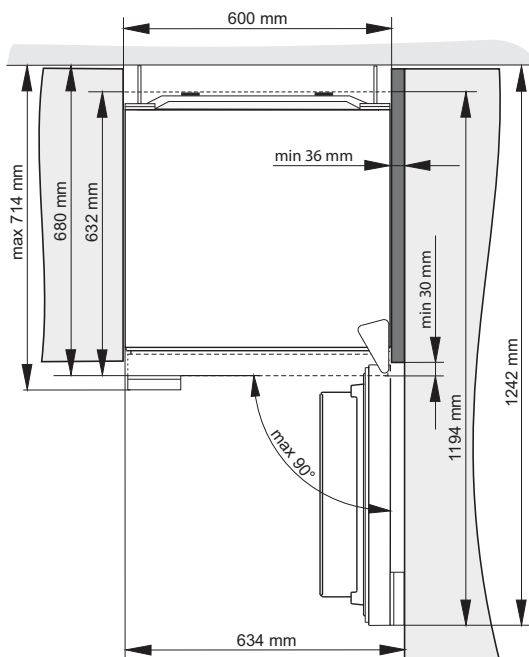


Abyste se vyhnuli zranění nebo poškození spotřebiče, vyžaduje jeho instalace přítomnost alespoň dvou osob.

- Spotřebič musí stát stabilně na pevné podložce, rovné nebo mírně nakloněný dozadu. Spotřebič je vpředu vybaven dvěma nastavitelnými nožičkami, které je možné použít pro vyrovnaní polohy spotřebiče. Rejdivací kolečka na zadní straně umožňují snadnější instalaci spotřebiče (pouze u některých modelů).
- Mezi spotřebičem a skříňkou umístěnou nad ním by měla být mezera alespoň 5 cm, aby umožňovala dostatečné chlazení kondenzační jednotky.
- Spotřebič je dodáván se dvěma distančními vložkami, které by měly být umístěny ve spodní části skříně, aby zamezily přitlačení spotřebiče příliš blízko ke stěně. Spotřebič je možné nainstalovat i bez distančních vložek, ale může tím dojít ke zvýšení spotřeby energie.
- Nevystavujte spotřebič přímému slunečnímu světlu a neumísťujte jej v blízkosti tepelných zdrojů. Pokud to není možné, nainstalujte izolační desku.



- Spotřebič může stát volně nebo může být umístěn vedle kuchyňské skříňky nebo stěny. Zvažte prostor požadovaný pro úplné otevření dveří, aby bylo možné vytáhnout zásuvky a police (viz instalační schéma).



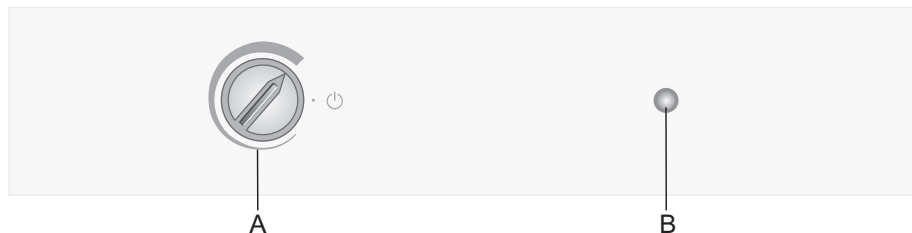
PŘIPOJENÍ SPOTŘEBIČE

- Pro připojení spotřebiče k elektrické síti použijte síťový kabel. Zásuvka by měla být vybavena zemnicí svorkou (bezpečnostní zásuvka). Jmenovité napětí a frekvence jsou uvedeny na typovém štítku spolu se základními informacemi o spotřebiči.
- Připojení spotřebiče k elektrické síti a uzemnění spotřebiče musí být v souladu s platnými normami a předpisy. Spotřebič je schopen vydržet krátkodobé odchylky od jmenovitého napětí, maximálně však $\pm 6\%$.

ZMĚNA SMĚRU OTEVÍRÁNÍ DVEŘÍ

Směr otevírání dveří u tohoto spotřebiče nelze změnit.

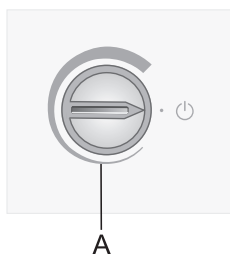
POUŽÍVÁNÍ SPOTŘEBIČE S MECHANICKÝM OVLÁDÁNÍM



A Ovládací kolečko pro nastavení teploty a zapnutí/vypnutí

B Tlačítko zapnutí/vypnutí osvětlení

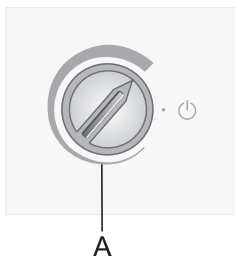
ZAPNUTÍ/VYPNUTÍ SPOTŘEBIČE



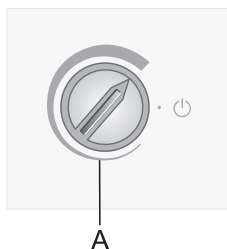
Zapnutí: Otočte kolečkem **A** ve směru otáčení hodinových ručiček.

Vypnutí: Otočte kolečkem **A** zpět do polohy, kdy je šipka v zákrytu se symbolem  (pozor: spotřebič bude stále napájený, tj. ve spotřebiči bude stále elektrický proud).

NASTAVENÍ TEPLOTY



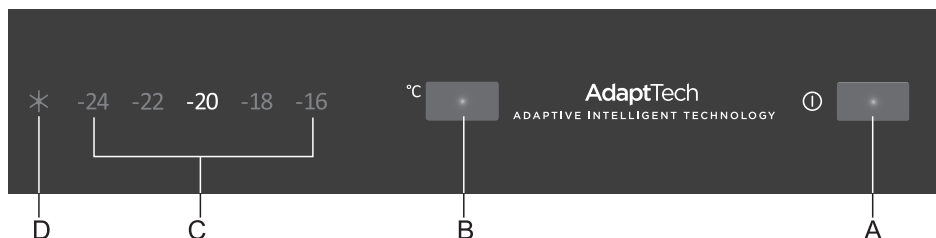
- Pro nastavení požadované teploty otočte kolečkem **A** ve směru otáčení hodinových ručiček, tj. vpravo.
- Změna teploty prostředí ovlivní teplotu ve spotřebiči. Upravte podle toho nastavení pomocí kolečka **A**. Polohy směrem k **silnější části značky** znamenají nižší teplotu ve spotřebiči (chladnější). Nastavení směrem ke **slabší části značky** znamenají vyšší teplotu (teplejší).



Pokud je teplota v místnosti, kde se nachází spotřebič, nižší než 16°C, doporučujeme nastavení teploty na kolečku **A** na **nejsilnější část značky**.

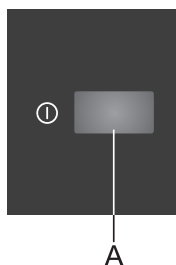
POUŽÍVÁNÍ SPOTŘEBIČE S ELEKTRONICKÝM OVLÁDÁNÍM

OVLÁDACÍ JEDNOTKA 1



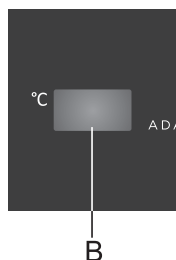
- A Tlačítko zapnuto/vypnuto
- B Tlačítko nastavení teploty a funkce „freezer boost“
- C Displej zobrazující teplotu v mrazicím prostoru
- D Displej zobrazující funkci „freezer boost“

ZAPNUTÍ/VYPNUTÍ SPOTŘEBIČE

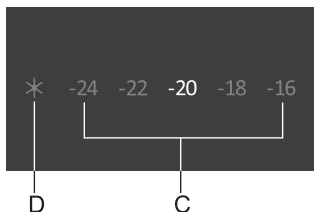


Spotřebič se zapíná a vypíná pomocí tlačítka **A**.

NASTAVENÍ TEPLOTY



- Nastavte teplotu podle potřeby pomocí tlačítka **B**.
- Stiskněte tlačítko **B**, dokud nebude nastavena požadovaná teplota.



Spotřebič s funkcí „NoFrost“ – zobrazuje nastavenou teplotu mrazicího prostoru

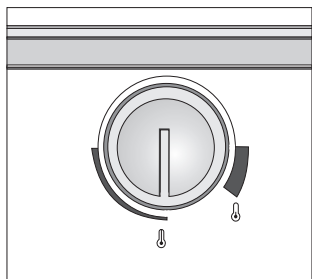
- Doporučené nastavení je -18°C.
- Pokud je teplota v místnosti, kde se nachází spotřebič, nižší než 16°C, doporučujeme nastavení teploty na -18 °C nebo méně.

FUNKCE „FREEZER BOOST“ (SUPER MRAZENÍ)

Pro aktivaci funkce „freezer boost“ stiskněte tlačítko **B**, dokud se nerozsvítí symbol **D**.

- Toto nastavení se používá po prvním zapnutí spotřebiče, před čištěním nebo 24 hodin před uložením velkého množství potravin.
- Pokud funkci nedeaktivujete ručně, vypne se automaticky asi po dvou dnech.

REGULACE TEPLoty CHLADICÍHO PROSTORU (POUZE U NĚKTERÝCH NOFROST MODELŮ)

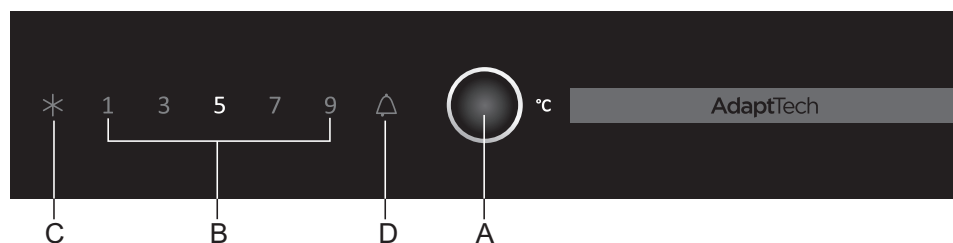


- Použijte ovladač pro regulaci přívodu chladného vzduchu z mrazicího prostoru a pro dosažení požadované teploty v chladicím prostoru.
- Nastavte požadovanou teplotu s použitím tlačítka, které se nachází v chladicím prostoru. Změna teploty prostředí ovlivní teplotu ve spotřebiči. Upravte podle toho nastavení teploty. Polohy směrem k silnější části značky znamenají nižší teplotu ve spotřebiči (chladnější). Nastavení směrem ke slabší části značky znamenají vyšší teplotu (teplejší).

- Pokud je teplota prostředí nižší než 16°C, doporučujeme nastavení směrem ke slabší části značky; pokud je teplota prostředí vyšší než 32°C, doporučujeme nastavení směrem k silnější části značky.

Pozor: Čidlo teploty je umístěno za drážkami pod ovládacím kolečkem. Aby spotřebič správně pracoval, neměl by být tento prostor přeplněný potravinami.

OVLÁDACÍ JEDNOTKA 2



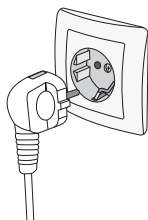
A Tlačítko pro nastavení teploty a zvýšení výkonu (boost) mrazničky

B Zobrazení teploty v chladicím oddílu

C Ukazatel funkce zvýšení výkonu (boost) mrazničky

D Výstražná kontrolka

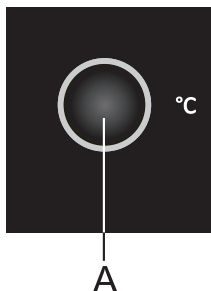
VYPNUTÍ/ZAPNUTÍ SPOTŘEBIČE



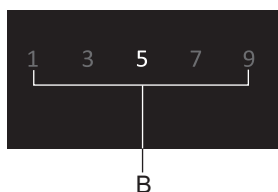
Pro **zapnutí** spotřebiče zapojte přívodní kabel do síťové zásuvky.

Pro **vypnutí** spotřebiče vypojte přívodní kabel ze síťové zásuvky.

NASTAVENÍ TEPLOTY VE SPOTŘEBIČI



- Nastavte požadovanou teplotu pomocí tlačítka **A**.
- Opakovaně tiskněte tlačítko **A**, dokud nebude nastavená požadovaná teplota.



Spotřebič zobrazí nastavenou teplotu v chladicím oddílu.

- Doporučené nastavení je 5 °C.
- Když je teplota v místnosti, kde je spotřebič nainstalovaný, nižší než 16 °C, doporučujeme nastavit teplotu na méně než 5 °C.

FUNKCE ZVÝŠENÍ VÝKONU (BOOST) MRAZNIČKY



Pro aktivaci funkce zvýšení výkonu (boost) mrazničky tiskněte opakovaně tlačítko **A**, dokud se nerozsvítí symbol **C**.

- Toto nastavení použijte po prvním zapnutí spotřebiče, před čištěním nebo 24 hodin před přidáním velkého množství potravin.
- Pro vypnutí funkce zvýšení výkonu (boost) mrazničky stiskněte tlačítko **A** pro výběr požadované teploty (B). Jestliže funkce není deaktivována ručně, bude deaktivována automaticky přibližně po dvou dnech.

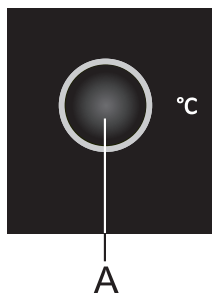
VÝSTRAHA VYSOKÉ TEPLoty



Při prvním zapnutí spotřebiče nebo pokud je teplota v chladičím oddílu příliš vysoká (nad +13 °C), aktivuje se zvuková výstraha (přerušované pípání) a začne blikat symbol **D**.

- Pomocí tlačítka **A** deaktivujete zvukovou výstrahu. Pokud nebude výstraha deaktivovaná, bude se ozývat každou hodinu, a to prvních pět minut.
- Symbol **D** bliká, dokud spotřebič nedosáhne vhodné teploty.

VÝSTRAŽNÝ SIGNÁL OTEVŘENÝCH DVEŘÍ



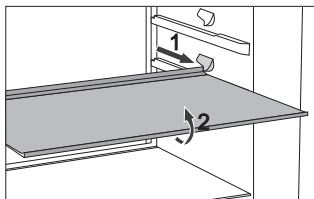
Jestliže budou dveře chladničky nebo mrazničky otevřené déle než dvě minuty, aktivuje se zvuková výstraha (nepřerušované pípání).

Pro potvrzení a vypnutí zvukové výstrahy stiskněte tlačítko **A** nebo zavřete dveře.

VNITŘNÍ VYBAVENÍ SPOTŘEBIČE

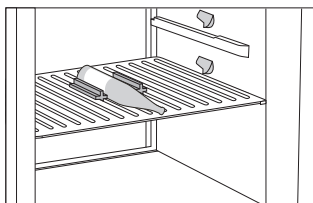
(* Vybavení je závislé na modelu spotřebiče)

POLICE



- Pro snadnější přístup k potravinám a kvůli čistotě mohou být police povytaženy.
- Police mohou být umístěny tak, aby co nejlépe vyhovovaly vašim potřebám, a to s použitím vodicích lišt uvnitř chladničky. Pro vyjmutí police z chladničky polici vysuňte až k místu, kde ji zastaví vodicí lišta. Poté ji lehce nadzvedněte v přední části a vytáhněte. Potraviny, které se mohou rychle kazit, skladujte v zadní části police, kde je teplota nejnižší.

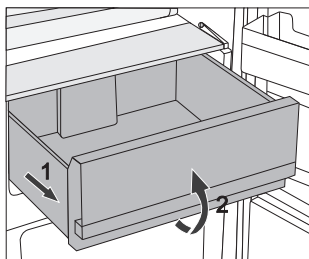
POLICE SE ZARÁŽKAMI NA LÁHVE*



- Některé modely jsou vybaveny polici se zarážkami na láhve.
 - Police lze nastavit podle vašeho přání pomocí vodicích lišt uvnitř chladničky. Abyste vyjmuli polici ze spotřebiče, trochu ji vpředu nadzdvihněte a vytáhněte ji.
 - Police je možné používat k uložení potravin, láhví, plechovek atd.
- Pokud jsou na polici uloženy láhve, použijte zarážky na láhve. Zasuňte zarážky do drážek na polici a láhve položte mezi ně (jak je znázorněno na obrázku).
 - Maximální zatížení každé police je 9 lahví o objemu 0,75 l nebo celkem 13 kilogramů.

PŘIHRÁDKA NA OVOCE A ZELENINU

- Přihrádka ve spodní části chladničky je určena pro uložení ovoce a zeleniny. Zajišťuje vlhkost a zabraňuje vysušování potravin.
- Ukládejte potraviny ve vhodném obalu, aby nemohly vydávat nebo přijímat zápach.

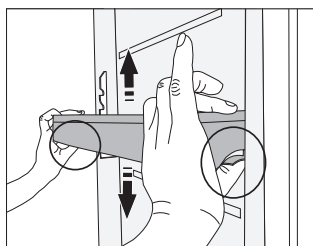


- Vysunutí zásuvky:
 - Vytáhněte zásuvku co možná nejvíce k sobě. Pak nadzvedněte přední část a zásuvku celou vysuňte.

VNITŘNÍ STRANA DVEŘÍ CHLADNIČKY

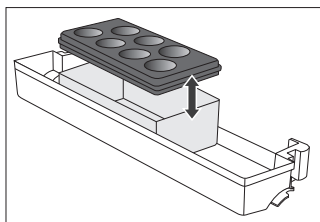
Na dveřích chladničky jsou namontovány přihrádky (poličky nebo zásuvky) určené pro skladování sýra, másla, vajíček, jogurtů a jiných malých balíčků, tub, plechovek atd. Spodní přihrádka ve dveřích slouží pro skladování lahví.

NASTAVITELNÉ PŘIHRÁDKY VE DVEŘÍCH



Výšku přihrádek/polic ve dveřích můžete nastavit podle svých potřeb a nemusíte je přitom vyndávat ze spotřebiče. Stlačte pojistky na obou stranách a posuňte přihrádku/polic nahoru nebo dolů. Pro vyndání přihrádky ze spotřebiče ji zdvihněte až na doraz a vytáhněte ji.

SKLADOVACÍ PŘIHRÁDKA (MULTIBOX)*

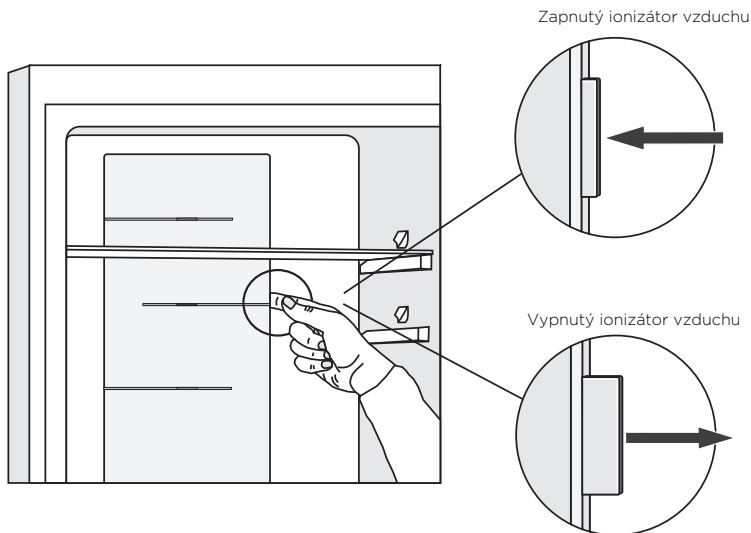


- Přihrádka **MultiBox** nabízí vhodný způsob pro skladování potravin se silným nebo ostrým pachem, např. zakysaný nebo plísňový sýr, párky, cibule, máslo atd.
 - Silikonový uzávěr zajišťuje neprodyšné utěsnění, které zabraňuje vysoušení potravin a šíření zápachu v celém chladicím prostoru.
 - Silikonový uzávěr lze použít i jako zásobník na vajíčka nebo na led.
- Jestliže pružný uzávěr použijete jako zásobník na vajíčka, umístěte jej přímo na dno přihrádky ve dveřích a otevřenou spodní část přihrádky Multibox použijte pro uskladnění potravin v menším balení – paštiky, džemy, menší tuby atd.

IONIZÁTOR (IONAIR)*

- **Ionizátor** vzduchu nainstalovaný v chladicím oddílu udržuje vzduch neustále čerstvý. Díky tomu zůstávají potraviny déle čerstvé a chutné.
- Ionizátor vzduchu se spíná pomocí tlačítka umístěného na boku vnějšího krytu větrací věže (může se lišit dle modelu).

NOFROST SPOTŘEBIČE



ADAPTIVE INTELLIGENT TECHNOLOGY

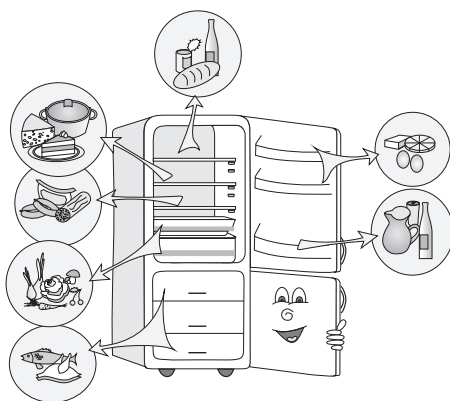
(pouze u elektronického ovládání)

Inovativní senzorová technologie umožňuje nastavit provoz spotřebiče podle zvyklostí a chování uživatele. Adaptivní inteligentní systém monitoruje, analyzuje a zaznamenává po dnech a týdnech používání spotřebiče a přizpůsobuje provoz spotřebiče získaným vzorcům. Pokud je spotřebič schopen předpokládat zvýšenou četnost otevírání dveří, automaticky předtím sníží teplotu, aby nedošlo ke zvýšení teploty potravin při častějším otevírání dveří. Spotřebič bude také předpokládat přidání většího množství potravin do chladničky nebo do mrazničky a přizpůsobí se tomu intenzivnějším chlazením nebo mražením.

DOPORUČENÉ ROZLOŽENÍ POTRAVIN VE SPOTŘEBIČI

Oddělení v chladničce:

- **Vrchní část:** potraviny v plechovkách, chléb, víno, koláče atd.
- **Střední část:** mléčné výrobky, hotové pokrmy, dezerty, nealkoholické nápoje, pivo, uvařené potraviny atd.
- **Zásuvka „Fresh/Zero“:** maso, masové výrobky, lahůdky
- **Zásuvka na ovoce a zeleninu:** čerstvé ovoce, zelenina, saláty, kořenová zelenina, brambory, cibule, česnek, rajčata, tropické ovoce, kyselé zelí, řepa atd.



Oddělení ve dveřích chladicího prostoru:

- **Příhrádky v horní/střední části dveří:** vajíčka, máslo, sýr atd.
- **Příhrádky ve spodní části dveří:** nápoje, plechovky, lahve atd.

Oddělení v mrazáku:

- **Mrazení, skladování zmrazených potravin** (viz Mrazení a skladování zmrazených potravin).

SKLADOVÁNÍ POTRAVIN V CHLADNIČCE

DŮLEŽITÁ UPOZORNĚNÍ TÝKAJÍCÍ SE SKLADOVÁNÍ POTRAVIN



Správné používání spotřebiče, vhodné balení, udržování správné teploty a dodržování norem v oblasti hygieny potravin mají rozhodující vliv na kvalitu skladování potravin. Vždy respektujte maximální dobu trvanlivosti potravin, která je uvedena na obalu.

Potraviny skladované v chladničce by měly být v uzavřených nádobách nebo ve vhodných obalech, aby se zabránilo unikání nebo příjmu pachů.

Nikdy neskladujte v chladničce hořlavé, těkavé a výbušné látky.

Lahve s nápoji s vysokým obsahem alkoholu musejí být pevně uzavřeny a uloženy ve svislé poloze.

Některé organické roztoky, těkavé oleje ve slupce citrónů a pomerančů, kyseliny v másle atd. mohou způsobit poškození plastových ploch při delším kontaktu s nimi, a způsobit tak poškození a předčasné stárnutí těchto materiálů.

Nepříjemný zápach upozorňuje na nedostatek čistoty spotřebiče nebo na zkažené potraviny (viz Čištění spotřebiče).

Jestliže plánujete opustit dům na delší dobu, vyndejte z chladničky potraviny, které se mohou rychle zkažit.

DOBA SKLADOVÁNÍ

Doporučená doba skladování v chladničce

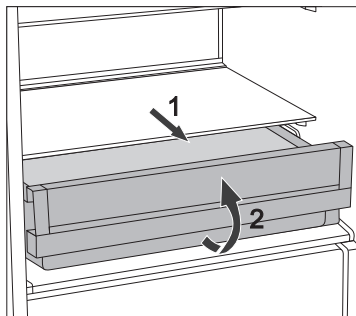
Typ potravin	Doba skladování
Vajíčka, marinády, uzené maso	až 10 dnů
Sýr	až 10 dnů
Kořenová zelenina	až 8 dnů
máslo	až 7 dnů
Zákusky, ovoce, hotové jídlo, syrové maso	až 2 dny
Ryby, syrové mleté maso, mořské plody	až 1 den

SKLADOVÁNÍ POTRAVIN V „ČERSTVÉ ZÓNĚ“ (FRESHZONE)

V prostoru „čerstvé zóny“ (**FreshZone**) potraviny zůstávají čerstvé delší dobu než v klasických chladničkách, přičemž zůstane zachována jejich chuť a výživné hodnoty. Proces rozkladu a ztráty hmotnosti se zpomalí, a ovoce a zelenina tak zůstávají déle čerstvé a zachovávají si přirozenou chuť.

Pro optimální výkon by měla být zásuvka zcela zavřená.

- Při nákupu potravin kontrolujte jejich čerstvost, která ovlivňuje kvalitu potravin i dobu skladování v chladničce.
- Potraviny skladujte v uzavřených nádobách nebo ve vhodných obalech, aby se zabránilo unikání nebo příjmu pachů.
- Potraviny vyjměte ze zásuvky přibližně 30–60 minut před použitím, aby se mohly jejich chuť a aroma rozvinout při pokojové teplotě.
- Mezi potraviny citlivé na nízkou teplotu a nevhodné pro skladování v zásuvce **FreshZone** patří: ananas, avokádo, banány, olivy, brambory, lilek, okurky, fazole, papriky, melouny, vodní melouny, dýně, tykev, cuketa atd.



- Pro vyjmutí zásuvky:
 - Vytáhněte zásuvku, dokud se nezablokuje.
 - Poté zásuvku vpředu nadzvedněte a vytáhněte ji celou ven.

MRAZENÍ A SKLADOVÁNÍ ZMRAZENÝCH POTRAVIN

MRAZENÍ



Maximální množství čerstvých potravin, které lze současně uložit, je uvedeno na typovém štítku spotřebiče. Při překročení uvedeného množství potravin určených k mrazení bude kvalita mrazení nízká, a navíc se zhorší kvalita již zmrazených potravin.

- Pokud chcete využívat celý objem mrazničky, odstraňte všechny zásuvky. Umístěte potraviny přímo na police a na spodek mrazničky. U spotřebičů No Frost v energetické třídě A +++ neodstraňujte spodní zásuvku.
- Aktivujte funkci super mrazení 24 hodin před mrazením čerstvých potravin:
 - **mechanické ovládací prvky:** otočte knoflíkem **A** směrem k nejtlustší části značky;
 - **elektronické ovládací prvky:**
 - **ovládací jednotka 1:** tiskněte opakovaně tlačítko **B**, dokud se nerozsvítí symbol **D**;
 - **ovládací jednotka 2:** tiskněte opakovaně tlačítko **A**, dokud se nerozsvítí symbol **C**.

Po uplynutí uvedené doby vložte čerstvé potraviny do mrazicího prostoru.

Zajistěte, aby se čerstvé potraviny nedotýkaly již zmrazených potravin. Nejvhodnější místo pro zmrazení velkého množství čerstvých potravin je v horní části mrazničky.

- Při mrazení menšího množství potravin (1–2 kg) není aktivace funkce super mrazení nutná.
- Po 24 hodinách můžete přemístit potraviny do jiných oddílů v mrazáku a v případě potřeby zopakovat mrazicí postup.
- Po ukončení mrazicího postupu otočte kolečkem **A** zpět na požadované nastavení (pouze u mechanických ovládacích prvků).

DŮLEŽITÁ UPOZORNĚNÍ PRO MRAZENÍ ČERSTVÝCH POTRAVIN



Zmrazujte pouze potraviny, které jsou vhodné pro mrazení v mrazáku. Ujistěte se, že mrazené potraviny jsou vysoce kvalitní a čerstvé.

Vyberte vhodné obaly a používejte je správně.

Obal by neměl propouštět vlhkost a měl by být vzduchotěsný, aby nedocházelo k vysoušení potravin a ke ztrátě vitamínů.

Označte potraviny, uveďte typ potraviny, množství a datum mrazení.

Je nezbytné, aby byly potraviny zmrazeny tak rychle, jak to bude možné. Proto doporučujeme, aby velikost balení potravin nebyla příliš velká. Před mrazením potraviny ochladte v chladničce.

SKLADOVÁNÍ PRŮMYSLOVĚ ZMRAZENÝCH POTRAVIN

- Při skladování a používání zmrazených potravin dodržujte pokyny výrobce. Teplota a doba trvanlivosti jsou uvedeny na obalu.
- Vybírejte pouze potraviny s nepoškozeným obalem, skladované v mrazácích při teplotách -18°C nebo nižších.
- Nenakupujte potraviny pokryté námrazou, protože to znamená, že potraviny byly několikrát částečně rozmrazeny a že jejich kvalita je horší.
- Chraňte potraviny před rozmrazením během přepravy. V případě zvýšení teploty se zkracuje doba skladování a zhoršuje se kvalita.

DOBA SKLADOVÁNÍ ZMRAZENÝCH POTRAVIN

DOPORUČENÁ DOBA SKLADOVÁNÍ V MRAZÁKU

Typ potravin	Time
Ovoce, hovězí maso	od 10 do 12 měsíců
Zelenina, telecí maso, drůbeží maso	od 8 do 10 měsíců
Zvěřina	od 6 do 8 měsíců
Vepřové maso	od 4 do 6 měsíců
Mleté maso	4 měsíce
Chléb, pečivo, hotová jídla, libové maso	3 měsíce
Vnitřnosti	2 měsíce
Uzeniny, tučné ryby	1 měsíc

ROZMRAZOVÁNÍ ZMRAZENÝCH POTRAVIN

Mrazení potravin neničí mikroorganismy. Po rozmrazení potravin dochází k oživení bakterií a potraviny se rychle kazí.

Částečně nebo úplně rozmrazené potraviny spotřebujte co nejdříve. Částečné rozmrazení snižuje výživnou hodnotu potravin, obzvláště ovoce, zeleniny a čerstvě připravených jídel.

ROZMRAZOVÁNÍ SPOTŘEBIČE

AUTOMATICKÉ ROZMRAZOVÁNÍ CHLADNIČKY

Chladnička nepotřebuje rozmrazování, protože led na zadní vnitřní stěně se rozmrazuje automaticky.

Nahromaděný led se rozpustí, když je kompresorová jednotka vypnutá. Kapky vody jsou odvedeny otvorem v zadní vnitřní stěně chladničky do zásobníku nad kompresorem, odkud se vypaří.

Pokud se na zadní vnitřní stěně chladničky vytvoří nadměrná vrstva ledu (3–5 mm), vypněte spotřebič a rozmrazte jej ručně.

ROZMRAZOVÁNÍ KLASICKÉHO MRAZÁKU

- Rozmrazte mrazák, když se vytvoří vrstva námrazy nebo ledu o tloušťce cca 3–5 milimetrů.
- 24 hodin před rozmrazením aktivujte funkci super mrazení pro dodatečné zchlazení potravin (viz část Mrazení).

Po uplynutí této doby vyjměte potraviny z mrazáku a ochraňte je před rozmrazením.

- Vypněte spotřebič (viz kapitola Zapnutí/vypnutí spotřebiče) a vytáhněte síťový kabel ze zásuvky.
- Nepoužívejte rozmrazovací spreje, protože mohou způsobit poškození plastových částí nebo mohou poškodit vaše zdraví.
- Nepoužívejte nůž ani jiný ostrý předmět pro odstranění námrazy, protože byste mohli poškodit trubku chladicího systému.
- Pro urychlení procesu rozmrazování položte na skleněnou polici hrnec s horkou vodou.
- Vyčistěte a vysušte vnitřek spotřebiče (viz Čištění spotřebiče).
- Před vložením potravin do mrazáku zapněte spotřebič a otočte kolečkem **A** zpět na požadované nastavení (pouze u mechanických ovládacích prvků).

ROZMRAZOVÁNÍ MRAZÁKU S FUNKCÍ „NO FROST“

- Mrazák NO FROST se rozmrazuje automaticky. Občasná námraza, která se může objevit na stěnách, zmizí automaticky.
- Hromadění ledu nebo námrazy v mrazničce může být výsledkem abnormálního použití spotřebiče (Dveře se otevřely příliš často a / nebo na příliš dlouho, dveře nejsou správně zavřené, atd.). V takovém případě přístroj odpojte ze sítě, vyjměte potraviny z mrazáku. Suroviny doporučujeme chránit před rozmrazením. Vyčistěte a vysušte vnitřek mrazničky. Před navrácením mražených potravin do mrazničky zapněte přístroj a zvolte požadované nastavení.

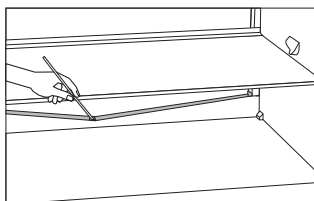
ČIŠTĚNÍ SPOTŘEBIČE

Před čištěním spotřebič odpojte ze sítě – vypněte spotřebič (viz kapitola Zapnutí/vypnutí spotřebiče) a vytáhněte síťový kabel ze zásuvky.

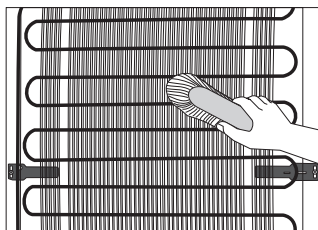
- Pro čištění všech ploch používejte jemný hadřík. Čističe, které obsahují **abrazivní látky, kyseliny nebo rozpouštědla, nejsou vhodné pro čištění**, protože mohou poškodit povrch.

Očistěte **vnější povrch** spotřebiče vodou nebo slabým roztokem mýdlové vody. Nalakované nebo hliníkové povrchy můžete čistit vlažnou vodou smíchanou s jemným čisticím prostředkem. Můžete používat čisticí prostředky s nízkým obsahem alkoholu (např. prostředky na čištění oken). Nepoužívejte čisticí prostředky obsahující alkohol pro čištění plastových materiálů.

Vnitřek spotřebiče můžete čistit vlažnou vodou smíchanou s malým množstvím **octa**.

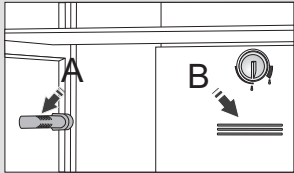


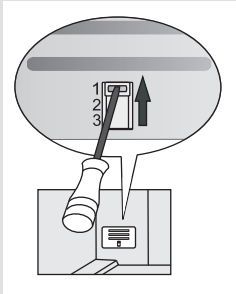
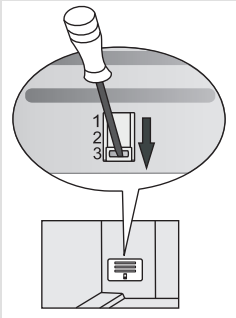
- Žlábek a otvor, kterými odtéká voda z roztátého ledu, jsou umístěny pod chladicím panelem, který chladí vnitřek chladničky. Žlábek a otvor nesmí být zaneseny. Kontrolujte je často a podle potřeby je vyčistěte (např. plastovým brčkem).
- Vrstva nahromaděné námrazy nebo ledu, která je 3–5 mm silná, zvyšuje spotřebu energie. Proto je potřeba ji pravidelně odstraňovat (neplatí pro mrazák NO FROST). Nepoužívejte ostré předměty, rozpouštědla ani spreje.



- **Kondenzační** jednotka na (vnější) zadní stěně by měla být vždy čistá, bez prachu nebo nánosů kuchyňských výparů. Očistěte ji občas od prachu s použitím jemného nekovového kartáče nebo vysavače.
- Po vyčištění zapněte spotřebič a naplňte jej opět potravinami.

ODSTRAŇOVÁNÍ ZÁVAD

Problém:	Příčina nebo oprava:
Spotřebič je připojený do sítě, ale nefunguje:	• Zkontrolujte, zda je v zásuvce napětí a zda je spotřebič zapnutý.
Chladicí systém pracuje dlouho bez přerušení:	• Okolní teplota je příliš vysoká. • Dveře jsou otevírány často nebo jsou otevřeny příliš dlouho. • Dveře nejsou pořádně zavřeny (možné nečistoty na těsnění, ohnuté dveře, poškozené těsnění atd.). • Příliš mnoho čerstvých potravin vložených současně. • Čidlo v chladničce (A nebo B) je blokováno čerstvými potravinami; zkontrolujte, zda kolem čidla může cirkulovat vzduch (pouze u některých modelů). • Nedostatečné chlazení kompresoru a kondenzátoru; zkontrolujte cirkulaci vzduchu za spotřebičem a vyčistěte kondenzační jednotku.
	
Nadměrné hromadění ledu na zadní vnitřní stěně chladničky může být důsledkem následujícího:	• Dveře jsou otevírány často nebo jsou otevřeny příliš dlouho. • Do chladničky bylo vloženo teplé jídlo. • Potraviny se dotýkají zadní vnitřní stěny chladničky.
Námraza uvnitř mrazícího prostoru může být způsobena:	• Vadné těsnění dveří; pokud je těsnění špinavé nebo poškozené, vyčistěte je nebo vyměňte. • Příliš časté otevírání dveří (případně dlouho otevřené dveře). • Zhoršený stav těsnění (doporučujeme vyčistění, případně výměnu).
Sražená voda (orosení) na polici nad zásuvkami:	• Jedná se o přechodný jev, kterému není možné zabránit v obdobích vysoké teploty vlhkosti okolního prostředí. Tento jev ustoupí, když se teplota a vlhkost dostanou do normálu. Doporučujeme častěji utírání kapek v zásuvce. • Otevřete jezdce regulace vlhkosti. • Potraviny umístěte do pytlů nebo jiného vzduchotěsného obalu.
Voda unikající z chladničky:	• Ucpaný výstup pro odtékání vody nebo voda kapající mimo žlábek. • Vyčistěte ucpaný otvor, např. pomocí plastového brčka. • V případě silné vrstvy ledu rozmrazte spotřebič ručně (viz Rozmrazování spotřebiče).

Problém:	Příčina nebo oprava:
Špatné otevírání dveří:	• V případě, že se pokusíte otevřít dveře mrazáku ihned po jejich zavření, mohli byste ucítit odpor. To je důsledkem toho, že při otevření dveří se ze spotřebiče uvolní chladný vzduch a místo něj vstoupí do spotřebiče teplý vzduch. Ochlazením tohoto teplého vzduchu dojde k vytvoření podtlaku, což vede k problémům při otevírání dveří. Po několika minutách se stav uvede do normálu a dveře lze opět snadno otevřít.
LED osvětlení nefunguje:	• Zavolejte servisního technika. • Nepokoušejte se LED osvětlení opravit sami; hrozí nebezpečí zasažení vysokým napětím!
Teplota v mrazáku je příliš vysoká: 	• Nastavte ruční klapku (umístěnou za zásuvkou na ovoce a zeleninu) stisknutím tlačítka a přesunutím do polohy 1 (pouze u některých modelů).
Teplota v chladničce je příliš vysoká: 	• Nastavte ruční klapku (umístěnou za zásuvkou na ovoce a zeleninu) stisknutím tlačítka a přesunutím do polohy 3 (pouze u některých modelů).

Pokud žádná z výše uvedených rad neodstraní váš problém, kontaktujte nejbližší autorizované servisní středisko a uveďte typ, model a výrobní číslo uvedené na typovém štítku, který je umístěn uvnitř spotřebiče.

ÚDAJE TÝKAJÍCÍ SE HLADINY HLUKU SPOTŘEBIČE

Chladnička a mrazák jsou chlazeny chladicím systémem, který zahrnuje i kompresor (a u některých spotřebičů i ventilátor), jejichž provoz produkuje určitý hluk. Hladina hluku závisí na umístění spotřebiče, jeho správném používání a stáří.

- **Po připojení spotřebiče k elektrické síti** může být provoz kompresoru nebo zvuk protékajícího média poněkud hlasitější. To není známkou poruchy a nemá to vliv na životnost spotřebiče. Časem během provozu spotřebiče se tento hluk sniží.
- Někdy se může během provozu spotřebiče objevit **neobvyklý nebo vysoký hluk**, který je většinou důsledkem nesprávného umístění:
 - Spotřebič musí stát na rovném a pevném povrchu.
 - Spotřebič se nesmí dotýkat stěn ani přilehlého nábytku.
 - Zkontrolujte, zda je vnitřní vybavení pevně umístěno na svém místě a zda hluk nezpůsobují plechovky, lahve a jiné nádoby umístěné vedle sebe.
- Při vyšším zatížení chladicího systému, kdy se dveře otevírají častěji nebo jsou otevřené po delší dobu, při vkládání většího množství čerstvých potravin nebo pokud se aktivují funkce intenzivní mrazení nebo chlazení, může spotřebič dočasně produkovat více hluku.

VÝROBCE SI VYHRAZUJE PRÁVO NA JAKÉKOLI ZMĚNY, KTERÉ NEMAJÍ VLIV NA FUNKCI SPOTŘEBIČE.

Pokyny k používání spotřebiče najdete také na www.gorenje.cz



FS_600_STARCK



cs (12-15)